Service public fédéral
Mobilité et Transports
Mobilité et Sécurité routière

City Atrium - Rue du Progrès 56 - 1210 Bruxelles
Local 2A06
Tél. : 02 / 277.31.11 - Fax : 02 / 277.40.21
approvals.inter@mobilit.fgov.be

COMMUNICATION CONCERNANT L'HOMOLOGATION ACCORDEE D'UN TYPE DE FEUX-POSITION
COMMUNICATION CONCERNING THE APPROVAL GRANTED OF A TYPE OF FRONT POSITION LAMPS,
AVANT, DES FEUX-POSITION ARRIERE, DES FEUX-STOP, DES INDICATEURS DE DIRECTION ET DES
REAR POSITION LAMPS, STOP LAMPS, DIRECTION INDICATORS AND REAR-REGISTRATION-PLATE
DISPOSITIFS D'ECLAIRAGE DE LA PLAQUE D'IMMATRICULATION ARRIERE POUR LES
ILLUMINATING DEVICES FOR MOPEDS, MOTORCYCLES AND VEHICLES TREATED AS SUCH
CYCLOMOTEURS, LES MOTOCYCLES ET LES VEHICULES Y ASSIMILES
PURSUANT TO REGULATION No. 50-00
EN APPLICATION DU REGLEMENT N° 50-00

N° d'homologation : **E6-50R-000075**
Approval No.

Marque d'homologation :
Approval mark

11 12
E6
←
50R-000075

1. Marque de fabrique ou de commerce du dispositif : [redacted]M
1. Trade name or mark of the device

2. Désignation du type de dispositif par le fabriquant : [redacted]E
2. Manufacturer's name for the type of device

3. Nom et adresse du fabricant :
3. Manufacturer's name and address

[redacted]

4. Nom et adresse du mandataire du fabriquant (le cas échéant) : -
4. If applicable, name and address of the manufacturer's representative

5. Dispositif soumis à l'homologation le : 08.09.2009 ~ 22.09.2009
5. Submitted for approval on

6. Service technique chargé des essais :
6. Technical service responsible for conducting approval tests

AIB VINCOTTE INTERNATIONAL
Jan Olieslagerslaan 35
1800 VILVOORDE

7. Date du procès-verbal délivré par ce service : 26.10.2009
7. Date of report issued by that service

8. Numéro du procès-verbal délivré par ce service : H0960235649/151
8. Number of report issued by that service

9. Description sommaire [1] : voir fiche de renseignements
9. Concise description [1] : see information document

Par catégorie de feu : 11, 12
By category of lamp

Couleur de la lumière émise : ~~rouge~~ / ~~blanc~~ / ambre [2]
Colour of light emitted : ~~red~~ / ~~white~~ / amber [2]

Nombre et catégories de lampe à incandescence : 1, H6W
Number and category(ies) of filament lamp(s)

Module d'éclairage : ~~oui~~ / non [2]
Light source module : ~~yes~~ / no [2]

Code d'identification propre au module d'éclairage : -
Light source module specific identification code

Conditions géométriques de montage et variantes éventuelles : installation côté droit ou gauche, en avant ou à l'arriere
Geometrical conditions of installation and relating variations : installation on the right or left side, at the front or at the back

10. Position de la marque d'homologation : sur la lampe
10. Position of the approval mark : on the lamp

11. Motif(s) de la prorogation de l'homologation (le cas échéant) : -
11. Reason(s) for extension (if applicable)

12. Homologation accordée.
12. Approval granted.

---

[1] En ce qui concerne les feux d'éclairage et de signalisation, lors de l'homologation d'un ensemble comprenant plusieurs feux fixes avec attribution l'homologation d'un numéro unique, une seule fiche peut être rédigée. Il suffit de signaler :
With regard to lighting and light-signalling lamps, when an assembly comprising several lamps designated by a single number has been approved, a single form may be prepared. It is sufficient to indicate
- dans l'en-tête, le nom des feux en question;
  in the heading, the names of the lamps in question
- les numéros des directives pertinentes.
  the numbers of the various relevant regulations

Dans ce cas, la rubrique "DESCRIPTION SOMMAIRE" sera rédigée en annexe et y figureront, le cas échéant, pour chaque feu :
In this case, the item "CONCISE DESCRIPTION" is to be prepared as an annex containing the following information for each lamp, where applicable
- le nombre et la catégorie de lampe(s) à incandescence;
  number and category of filament lamp(s)
- la tension nominale;
  rated voltage
- catégorie du dispositif;
  category of the device
- la couleur de la lumière émise.
  colour of light emitted

[2] Biffer les mentions qui ne conviennent pas - *Strike out what does not apply*

13. Lieu : Bruxelles
13. Place

14. Date : 26.10.2009
14. Date

15. Signature :
15. Signature

AU NOM DU MINISTRE :
ON BEHALF OF THE MINISTER
Pour le Directeur Général,
For the Director General
L'Ingénieur-Directeur ,
The Engineer-Director

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORT
1
MOBILITE ET SECURITE ROUTIERE

M. LOCCUFIER

16. Est annexée la liste des pièces déposées au service administratif ayant délivré l'homologation, qui peuvent être obtenues sur demande
16. The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request